

FØÐ-
INGAR

2. mai fingur *Jastrid Rasmussen & Sverri Patursson*, Hvidovre, ein son. Hann var 51 cm langur og vigaði 2950 gr.
18. mai fingur *Erika og Jákup Jacobsen*, Reykjavík, eina dóttur. Hon var 52 cm long og vigaði 3840 gr.
18. mai fingur *Maria & Krisfinn Christiansen*, Klaksvík, ein son. Hann var 57 cm langur og vigaði 5050 gr.
23. mai fingur *Jenny Vilhelm & Simin Jákup Hansen*, Hoyvík, eina dóttur. Hon var 53 cm long og vigaði 3300 gr.
24. mai fingur *Valborg Dam Jacobsen*, Tórshavn, & *Anton Egholm*, Leynum, eina dóttur. Hon var 53 cm long og vigaði 3425 gr.
27. mai fingur *Mari & Hendrik Olsen*, Lamba, ein son. Hann var 49 cm langur og vigaði 3000 gr.
28. mai fingur *Petsy & Thormóð Nielsen*, Skopun, eina dóttur. Hon var 56 cm long og vigaði 4250 gr.
27. mai fingur *Randi Thomsen & Magni Jarnskor*, Norðragøtu, eina dóttur. Hon var 50 cm long og vigaði 3000 gr.
28. mai fingur *Tórfrið & Álvur Danielsen*, Tórshavn, ein son. Hann var 56 cm langur og vigaði 4190 gr.
30. mai fingur *Eyðvør & Ólavur Olsen*, Leirvík, ein son. Hann var 53 cm langur og vigaði 3700 gr.
30. mai fingur *Dagný & Martin Dam*, Kaldbak, eina dóttur. Hon var 52 cm long og vigaði 3550 gr.
30. mai fingur *Helena Hansen & Svávar Joensen*, Randers, eina dóttur. Hon var 51 cm long og vigaði 3150 gr.



ANDLÁT

23. mai
Ragna Simonsen, Skála, 87 ára gomul.
Eivind Petersen, Vági, 75 ára gamal.
24. mai
Pól Jóhan Ingvar Nielsen, Saltangará, 79 ára gamal.
25. mai
Hilborg Hansen, Nesi, 72 ára gomul.
Dánjal Jóhan Tausen, Hovi, 77 ára gamal.
28. mai
Sigvard Joensen, Sumba, 70 ára gamal.
Jacob Meinhard Magussen, Fámjín, 76 ára gamal.

DAGSINS
TEKSTUR

Epistulin skrifvar Paulus ápostul til Efesusmanna, 1. kap. 3.-14. v.

Lovaður veri Guð og faðir várs harra Jesu Krists, sum hevur vælsignað okkum við allari andligari signing á himnagrundum í Kristi, líkasum hann útvaldi okkum í honum, áðrenn grundvøllur heimsins varð lagdur, at vit skuldu vera heilagir og lýtaleysir fyri ásjón hansara, við tað at hann frammanundan í kærleika ætlaði okkum at hava barnakor hjá sær sjálvum fyri Jesu Krists skuld, samsvarandi góðtokka vilja síns, til prís fyri dýrdar náði

KIRKJUR &
SAMKOMUR

Gudstænastur trinitatis sunnudag

Havnar kirkja: Sonja Klein, altargongd. Skrifarmál kl. 10.40

Vesturkirkjan: Høgni Poulsen
Kaldbak: Bjarni Bæk, altargongd
Christianskirkjan: Kjartan Mørkøre kl. 11
Húsar: Niels Pauli Danielsen kl. 11, altargongd
Haraldssund: Henning Bøgesvang kl. 11
Eiði: Emil Olsen kl. 11, messa. Skrifarmál kl. 10.40
Kvívík: Uni Næs kl. 12, altargongd. Skrifarmál kl. 11.50
Vestmanna: Marjun Bæk kl. 11
Søldarfjørður: Jónsvein Bech kl. 11
Nes: Jónsvein Bech kl. 16
Selatrað: Jógvan Friðriksson kl. 11, altargongd
Tvøroyri: Petur Martin Rasmussen, altargongd
Hvalba: Andreas Andreassen kl. 12. Talvan gongur fyri Blákrossfelagið í Føroyum
Vágur: Heri Joensen kl. 12
Porkeri: Heri Joensen kl. 12
Fuglafjørður: Peter O. K. Olsen kl. 11, altargongd
Viðareidi: Erland Beder kl. 11, altargongd. Fariðv erðið í kirkju á Viðareidi kl. 11 frá 2. juni og frameftir.

KFUK, Tórshavn

Mánadagin kl. 15: Eldrasamkoman v/ Suna Joensen. Fráagnir.

Frelsunarherurin, Tórshavn

Leygardagin kl. 11: Útimeti í gongugøtuni um víðar.
Sunnudagin kl. 11: Morgunmøti og sunnudagsskúli. Kl. 17.30: Bøn. Kl. 18: Møti v/ J. P. Petersen.
Mánadagin kl. 17: Skótar.

Meinigheitshúsið, Tórshavn

Sunnudagin 2. juni kl. 12.30: Sunnudagsskúlin hevur sangdag.
Sunnukvöldið 2. juni kl. 18: Møti v/ Niels Jacob Nielsen, trúboðara. Innsavnan til húsið.
Týskvöldið 4. juni kl. 20: Bibliutími um Aps. 10,1-23 v/ Sverra Steinhólm, prestur.

Evangeliihúsið, Tórshavn

Sunnudagin kl. 11: Morgunmøti. Kl. 11.30: Sunnudagsskúli. Kl. 18: Evangeliskt møti.
Ørkin er opin frá kl. 15-18.
Telefonandakt 12266.

Nardussamkoman, Tórshavn

Sunnukvöldið kl. 18 verður evangeliskt møti í Deyva-húsinum »Effata«, Íslandsvegur 10.
Mikukvöldið kl. 20 verður møti í heimumum.

Rhema, Tórshavn

Sunnudagin kl. 10.30: Morgunmøti.
Mikukvöldið kl. 20: Møti.

Lívins Orð

Barnamøti hósdag kl. 17.30 í Stokkastovuni. Øll børn eru vælkomn.

Evangeliskt møti hóskvöld kl. 20 í Stokkastovuni.
Møti sunnumorgun kl. 10.30 í Stokkastovuni.
Øll eru vælkomn.

Keldan í Skálafirði

Leygarkvöldið kl. 21: Opið hús.
Sunnukvöldið kl. 19: Møti v/ Tummás Jákup og Tummás Simin Høj.

Norðskáli

Møti verður sunnukvöldið kl. 19.00 við Torleifi Johannesen.

Missiónshúsið á Tvøroyri

Møti verður leygarkvöldið kl. 20 og sunnukvöldið kl. 19. Talarar sunnan av oynni.

Samkoman Sion, Vágur

Leygarkvöldið kl. 20: Evangeliskt møti.
Sunnudagin kl. 11: Morgunmøti. Sunnukvöldið kl. 18: Evangeliskt møti.
Vitjan úr Havn, Vestmanna og Vágum.
Telefonandaktin: 73777.

Frelsunarherurin, Vági

Sunnudagin kl. 13: Sunnudagsskúli. Kl. 18: Møti. Niels Edvard Olsen talar.

Suðuroyar Kunningarstova

skipar fyri gongutúri leygardagin 1. juni.
Gingdið verður av vegnum á Gálgaum vestur eftir Vør-uni og upp á Oyrnafjall. Fráferð stundisliga kl. 14.

Eliaskirkjan

Vesterbrogade 49, Kbh.
Fundur verður leygarkvöldið kl. 19.
Sunnudagin 2. juni kl. 14 verður sunnudagsskúli á Oyra-sundskollegiinum. Aftaná verður grillað. Eingin sunnudagsskúli verður í Føroyahúsinum henda dagin.
Mikudagin 5. juni verður fundur í Eliaskirkjuni kl. 18.30.
Filmurin »Jesus, manden der ændrede historien« verður vistur. Øll eru vælkomn.
Føroyingarnir í Eliaskirkjuni · Tlf. 32 88 67 27 og Tlf. 36 78 90 46

Kristnastova

Birmavej 36, København S, tlf. 31 55 18 09 / fax 31 58 61 49.
Friggjakvöldið kl. 20 er kristiligur fundur. Sunnumorgunin kl. 11 er samkomufundur við breyðbróting og sunnudagsskúli kl. 12.30.

70 ár

Leygardagin 1. juni fyllir Olga Hansen, Sørvági, 70 ár.

Brúdleyp

28. juni giftast í Hvalbiar kirkju Eva Bech Johannesen, Tvøroyri, og Jákup Midjord, Hvalba. Vælkomin verður í Roynhøllini kl. 19.00.
Tey, ið vilja gleða okkum á hesum degi, biðjast vinarliga um at ringja á tlf. 75450 áðrenn 14. juni.

sína, sum hann náðaði okkum við í hinum elskaða, sum vit hava endurloysingina í við blóði hansara, fyrigeving syndanna, samsvarandi náðiríkidømi hansara, sum hann veitti okkum ríkliga í øllum vísdómi og viti, tá ið hann kunngjórði okkum loyndardám vilja síns, samsvarandi góðtokka sínum, sum hann frammanundan hevði sett sær fyrri hjá sær sjálvum, um eitt húsarhald, sum hann vildi skipa, tá ið fylling tíðanna var komin, fyrri aftur at sameina alt til eitt í Kristi, bæði tað, sum er í himlunum, og tað, sum er á jørðini, í honum, sum vit eisini hava fingið arvalut í, eins og vit vóru ætlaðir til frammanundan, samsvarandi fyriskipan hansara, sum virkar alt eftir ráðagerð vilja síns, fyrri at vit skuldu vera dýrd hansara til prís, vit, sum frammanundan høvdu sett vón okkara til Krists, sum eisini tit, tá ið tit hoyrdu sannleiksorðið, gleðiboðskapin um frelsu tykkara, sum eisini

tit, tá ið tit tóku við trúgv, vórðu innsiglaðir í við heilagum anda, sum okkum var lovaður, hann, sum er partur um arv okkara, til endurloysingar av ognini, dýrd hansara til prís.

Hetta heilaga evangelið skrifvar Matteus evangelistur, 28. kap. 18. v. og út.

Og Jesus steig fram og talaði til teirra og segði: »Mær er fingið alt vald í himli og á jørð. Farið tí og gerið øll fólkaslegini til lærusveinar mínar, við tað at tit doyptey til navns faðirsins og sonarsins og hins heilaga anda, og við tað at tit læra tey at halda alt tað, ið eg havi boðið tykkum. Og sí, eg eri við tykkum allar dagar alt til veraldar enda«.